

Seater with Crimp 7/8 - Seater with Crimp 6mm PPC

Bullet Seater with crimp (Seat)

Our standard bullet seaters guide the bullet in an exact guide bushing. This ensures good accuracy.

The Bullet Seater is the solid choice for quickly seating the bullet.

As standard, the Bullet Seater offers the option to crimp the mouth of the cartridge case. This means that you can work with or without a crimp.

The seater-head can be easily replaced to another type. We offer various types of seater-heads.

Choosing the correct seater head for the bullet used often improves concentricity significantly.

You will find further instructions and assistance in selecting accessories and spare parts in the manual.

NO IMAGE
AVAILABLE

Attributes

- Name: Seater with Crimp 6mm PPC
- Manufacturer: TRIEBEL
- Product no.: EU2012871
- Mfr. No.: 3096004
- Thread: 7/8
- Delivery weight: 0.3kg
- Shipping height: 43mm
- Shipping width: 43mm
- Shipping length: 125mm

Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: Sicherheitshinweise für den Seater mit Crimp 7/8 und 6mm PPC](#)
- [English: Safety Instruction Guide for Seater with Crimp 7/8 and 6mm PPC](#)
- [Español: Guía de Instrucciones de Seguridad para el Asiento de Projectiles con Crimpado](#)
- [Français: Instructions de Sécurité pour le Sertisseur de Balle avec Crimp](#)
- [Italiano: Guida alle Istruzioni di Sicurezza per il Punta Seater con Crimp](#)
- [Norsk: Brukerveiledning for Seater med Crimp 7/8 Seater med Crimp 6mm PPC](#)
- [Polski: Instrukcja Bezpieczeństwa Produktu: Seator z Crimpem 7/8](#)
- [Suomi: Käyttöohjeet ja turvallisuusohjeet: Seater with Crimp 7/8](#)
- [Svenska: Säkerhetsinstruktioner för Seater med Crimp 7/8 och 6mm PPC](#)
- [Český: Bezpečnostní pokyny pro Seater s Crimp 7/8 a Crimp 6mm PPC](#)

Sicherheitshinweise für den Seater mit Crimp 7/8 und 6mm PPC

Einleitung

Vielen Dank, dass du dich für unseren Geschosseater mit Crimp entschieden hast. Dieser Leitfaden enthält wichtige Sicherheitsinformationen, die du beachten solltest, um eine sichere und effektive Verwendung des Produkts zu gewährleisten. Bitte lies alle Anweisungen sorgfältig durch, bevor du das Produkt verwendest.

Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Stelle sicher, dass der Seater nur von Personen verwendet wird, die mit der Handhabung von Ladegeräten vertraut sind.
- Halte den Arbeitsbereich sauber und frei von Ablenkungen.
- Verwende das Produkt nur für den vorgesehenen Zweck.
- Trage bei der Verwendung geeignete persönliche Schutzausrüstung, einschließlich Schutzbrille und Handschuhe.
- Überprüfe das Produkt regelmäßig auf Beschädigungen oder Abnutzung.
- Bewahre das Produkt außerhalb der Reichweite von Kindern auf.

Besondere Sicherheitsvorkehrungen für die Verwendung

- Achte darauf, dass der Seater korrekt eingestellt ist, bevor du mit dem Laden von Geschossen beginnst.
- Vermeide es, den Seater zu überlasten, indem du die empfohlenen Geschossgrößen und typen einhältst.
- Halte deine Hände und andere Körperteile von beweglichen Teilen des Geräts fern.
- Verwende nur kompatible Seaterköpfe, um die Sicherheit und Effektivität zu gewährleisten.
- Arbeite in einem gut belüfteten Bereich, um das Einatmen von Staub oder Dämpfen zu vermeiden.

Anweisungen zur Installation und Nutzung

1. Installation des Seaters:

- Befestige den Seater sicher an der Ladebank oder dem Arbeitsbereich.
- Stelle sicher, dass alle Schrauben und Befestigungen fest angezogen sind.
- Überprüfe die Ausrichtung des Seaters, um sicherzustellen, dass er korrekt positioniert ist.

2. Verwendung des Seaters:

- Wähle den geeigneten Seaterkopf für das verwendete Geschoss.
- Setze das Geschoss in die Führungsbuchse ein.
- Betätige den Seater langsam und gleichmäßig, um das Geschoss in die Patronenhülse zu setzen.
- Überprüfe regelmäßig die Position des Geschosses und die Qualität des Crimps.

3. Nach der Verwendung:

- Reinige den Seater nach jedem Gebrauch, um Rückstände zu entfernen.
- Bewahre den Seater an einem trockenen und sicheren Ort auf.

Entsorgungsanweisungen

- Entsorge das Produkt gemäß den örtlichen Vorschriften für die Entsorgung von Elektroschrott.
- Stelle sicher, dass alle Teile des Produkts umweltgerecht entsorgt werden.

Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Für weitere Unterstützung und Informationen zu Zubehör und Ersatzteilen konsultiere bitte das Handbuch oder wende dich an den Hersteller.

Schlussfolgerung

Die Sicherheit ist von größter Bedeutung. Indem du diese Richtlinien befolgst, kannst du sicherstellen, dass du den Geschossseater mit Crimp sicher und effektiv nutzt. Bei Fragen oder Unsicherheiten zögere nicht, weitere Informationen anzufordern.

Safety Instruction Guide for Seater with Crimp 7/8 and 6mm PPC

Introduction

Thank you for choosing the Seater with Crimp 7/8 and 6mm PPC. This product is designed to enhance your reloading experience while ensuring safety and precision. Please read this safety instruction guide carefully to understand how to use this product safely and effectively.

General Safety Guidelines

- **Product Safety:** Ensure that you are familiar with the safe use of this product. This guide addresses potential risks associated with the Seater with Crimp that may not be covered by other regulations.
- **Enhanced Recalls:** Stay informed about any recalls or safety notices related to this product. If a recall occurs, follow the instructions provided for returning the product or obtaining a remedy.
- **Online Shopping:** If you purchased this product online, be aware that it has the same safety protections as products bought in physical stores.
- **Special Consumer Focus:** This product is not intended for use by children. Keep it out of reach of minors to prevent accidents.
- **EU Contact Point:** For any safety inquiries, please refer to the relevant EU contact point for assistance.
- **Rapid Alerts:** Regularly check the EU's Safety Gate platform for updates on product safety and recalls.

Specific Safety Precautions for Use

- **Read the Manual:** Always read the manual thoroughly before using the Seater with Crimp.
- **Personal Protective Equipment (PPE):** Wear appropriate PPE, such as safety glasses and gloves, while using this product to protect against potential hazards.
- **Check for Damage:** Before use, inspect the Seater for any signs of damage or wear. Do not use if damaged.
- **Proper Storage:** Store the Seater in a dry and safe location, away from children and pets.
- **Work Area:** Ensure that your work area is wellventilated and free from clutter to minimize hazards.
- **Avoid Distractions:** Focus on the task at hand and avoid distractions while using the Seater.
- **Follow Instructions:** Adhere strictly to the instructions provided in this guide to avoid accidents.

Instructions for Installation and Usage

1. Installation:

- Ensure that the reloading press is turned off and unplugged before installation.
- Remove any existing seaterhead from the reloading press.
- Attach the Seater with Crimp by securely screwing it into the press using the 7/8 thread.
- Ensure that the seaterhead is properly aligned and tightened to prevent movement during use.

2. Using the Seater:

- Select the appropriate bullet for your reloading needs.
- Adjust the seating depth according to your specifications.
- If crimping is required, adjust the crimping feature accordingly.
- Insert the cartridge case into the press and lower the handle to seat the bullet.
- Inspect the seated bullet to ensure proper alignment and depth.
- For best results, use the correct seaterhead for the bullet type being used.

3. Maintenance:

- Regularly clean the Seater to remove any debris or residue.
- Inspect the seaterhead for wear and replace if necessary.
- Store the Seater in a protective case or area to prevent damage.

Disposal Instructions

- **Disposal of Product:** When the Seater with Crimp reaches the end of its life, dispose of it responsibly. Check local regulations for the proper disposal of metal and plastic components.
- **Recycling:** If possible, recycle the product according to local recycling guidelines to minimize environmental impact.

Contact Information for Further Support

For further assistance or inquiries regarding the Seater with Crimp, please refer to the appropriate contact resources available in your region. Always ensure that you are using genuine parts and accessories to maintain product safety and performance.

Thank you for prioritizing safety while using the Seater with Crimp 7/8 and 6mm PPC. Enjoy your reloading experience!

Guía de Instrucciones de Seguridad para el Asiento de Projectiles con Crimpado

Introducción

Gracias por elegir el Asiento de Projectiles con Crimpado. Este producto está diseñado para facilitar el asentamiento de proyectiles en cartuchos, asegurando precisión y facilidad de uso. Para garantizar un uso seguro y efectivo, es importante seguir las instrucciones y pautas de seguridad que se presentan a continuación.

Directrices Generales de Seguridad

- **Uso Seguro del Producto:** Asegúrate de que el Asiento de Projectiles se utilice de acuerdo con las instrucciones. Esto garantiza un uso seguro y previene accidentes.
- **Identificación de Peligros Potenciales:** Ten en cuenta que el uso incorrecto del producto puede resultar en lesiones o daños. Siempre verifica que el equipo esté en buenas condiciones antes de su uso.
- **Protección para Grupos Vulnerables:** Este producto no está destinado para su uso por niños. Mantén el producto fuera del alcance de los menores.
- **Recalls Mejorados:** Mantente informado sobre posibles retiradas del producto a través de plataformas oficiales. Si se anuncia un recall, sigue las instrucciones proporcionadas.
- **Protecciones en Compras Online:** Si compras este producto en línea, asegúrate de que el vendedor cumpla con los requisitos de seguridad establecidos por la UE.

Precauciones de Seguridad Específicas para el Uso

- **Uso de Equipos de Protección Personal (EPP):** Siempre usa gafas de seguridad y guantes al trabajar con el Asiento de Projectiles.
- **Verificación de Componentes:** Antes de usar el producto, verifica que todas las partes estén en buen estado y correctamente ensambladas.
- **Evitar el Uso en Condiciones Peligrosas:** No uses el Asiento de Projectiles en condiciones húmedas o en ambientes donde pueda haber una acumulación de polvo o suciedad.
- **Manejo Adecuado:** Maneja el Asiento de Projectiles con cuidado y evita el contacto con partes móviles o afiladas.

Instrucciones para la Instalación y Uso

1. Instalación del Asiento de Projectiles:

- Asegúrate de que la máquina de recarga esté apagada y desconectada antes de comenzar la instalación.
- Retira el cabezal de asiento actual, si es necesario.
- Coloca el Asiento de Projectiles en la máquina de recarga, asegurándote de que esté bien fijado.
- Si deseas utilizar la función de crimpado, ajusta la configuración de la máquina según las instrucciones del fabricante.

2. Uso del Asiento de Projectiles:

- Coloca el proyectil en el cartucho de guía.
- Baja el cabezal de asiento para asentar el proyectil en su lugar.
- Si estás utilizando la función de crimpado, asegúrate de que la boca del cartucho esté correctamente alineada antes de aplicar el crimpado.
- Repite el proceso para cada proyectil que necesites asentar.

3. **Mantenimiento del Producto:**

- Limpia el Asiento de Projectiles regularmente para evitar la acumulación de residuos.
- Inspecciona el producto periódicamente para detectar signos de desgaste o daño.

Instrucciones de Eliminación

- **Eliminación Segura:** Cuando ya no necesites el Asiento de Projectiles, asegúrate de desecharlo de manera responsable. Consulta las regulaciones locales sobre la eliminación de productos de recarga.
- **Reciclaje:** Si es posible, recicla los componentes del Asiento de Projectiles siguiendo las pautas de reciclaje en tu área.

Información de Contacto para Soporte Adicional

Para obtener más información sobre el uso seguro del Asiento de Projectiles con Crimpado, consulta el manual del producto o contacta al fabricante. Asegúrate de tener a mano el número de modelo y cualquier otra información relevante para recibir asistencia.

Recuerda que la seguridad es una prioridad. Sigue estas instrucciones para garantizar un uso seguro y efectivo de tu Asiento de Projectiles con Crimpado.

Instructions de Sécurité pour le Sertisseur de Balle avec Crimp

Introduction

Merci d'avoir choisi le Sertisseur de Balle avec Crimp (Siège). Ce produit a été conçu pour assurer une utilisation sûre et efficace. Veuillez lire attentivement ce guide de sécurité afin de garantir une utilisation optimale et sécurisée.

Directives de Sécurité Générales

- Assuretoi que le produit est utilisé uniquement pour son usage prévu.
- Vérifie régulièrement l'état du sertisseur pour détecter toute usure ou dommage.
- Ne laisse pas le produit à la portée des enfants.
- Utilise le produit dans un environnement bien éclairé et propre.
- Ne modifie pas le produit d'une manière qui pourrait compromettre sa sécurité.

Précautions de Sécurité Spécifiques à l'Utilisation

- Avant chaque utilisation, assuretoi que le sertisseur est en bon état de fonctionnement.
- Ne dépasse pas la capacité de charge recommandée lors de l'utilisation du sertisseur.
- Porte des équipements de protection appropriés, comme des lunettes de sécurité, lors de l'utilisation.
- Ne place pas tes mains ou d'autres objets près de la zone de sertissage pendant le fonctionnement.
- Si le sertisseur ne fonctionne pas comme prévu, arrête immédiatement son utilisation et consulte le manuel pour des instructions supplémentaires.

Instructions pour l'Installation et l'Utilisation

1. Installation du Sertisseur :

- Place le sertisseur sur une surface stable.
- Assuretoi que le sertisseur est correctement fixé et ne bouge pas pendant l'utilisation.

2. Utilisation du Sertisseur :

- Insère la balle dans la douille de guidage.
- Si tu souhaites crimper, ajuste la tête de sertissage en conséquence.
- Applique une pression uniforme pour sertir la balle.
- Vérifie le sertissage pour t'assurer qu'il est correct avant de continuer.

3. Remplacement de la Tête de Sertissage :

- Pour remplacer la tête, dévisse l'ancienne et visse la nouvelle en suivant les instructions fournies dans le manuel.

Instructions de Mise au Rebut

- Ne jette pas le produit avec les déchets ménagers.
- Suis les réglementations locales concernant le recyclage et l'élimination des produits.
- Si le produit est endommagé ou ne fonctionne plus, rapportele à un centre de recyclage approprié.

Contact pour un Support Supplémentaire

Pour toute question ou préoccupation concernant la sécurité de ce produit, consultez le service client du fabricant ou le point de contact local de l'UE.

Merci de respecter ces instructions pour assurer ta sécurité et celle des autres lors de l'utilisation du Sertisseur de Balle avec Crimp.

Guida alle Istruzioni di Sicurezza per il Punta Seater con Crimp

Introduzione

Grazie per aver scelto il Punta Seater con Crimp. Questo prodotto è progettato per garantire precisione e sicurezza durante l'uso. È importante seguire attentamente le linee guida di sicurezza e le istruzioni di utilizzo per garantire una performance ottimale e ridurre i rischi.

Linee Guida Generali di Sicurezza

- Assicurati di utilizzare il prodotto in conformità con le istruzioni fornite.
- Controlla regolarmente il prodotto per eventuali segni di usura o danni.
- Non utilizzare il prodotto se presenta difetti visibili o se non funziona correttamente.
- Conserva il prodotto in un luogo asciutto e sicuro, lontano dalla portata dei bambini.
- Segnala eventuali prodotti difettosi o incidenti alle autorità competenti.

Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- Indossa sempre occhiali protettivi durante l'uso per proteggere gli occhi da eventuali schegge.
- Utilizza il Punta Seater solo con proiettili e cartucce compatibili.
- Non forzare il prodotto oltre le sue specifiche di progettazione.
- Assicurati che l'area di lavoro sia ben illuminata e priva di ostacoli.
- Non lasciare mai il prodotto incustodito durante l'uso.

Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

1. Installazione del Punta Seater:

- Monta il Punta Seater sulla pressa per ricarica seguendo le istruzioni del produttore della pressa.
- Assicurati che il Punta Seater sia saldamente fissato e allineato correttamente.

2. Utilizzo del Punta Seater:

- Seleziona la testa seater appropriata per il proiettile che intendi utilizzare.
- Carica il proiettile nella camera di carica.
- Attiva la pressa per ricarica per inserire il proiettile nella cartuccia.
- Se desideri crimpare il boccaporto, segui le istruzioni specifiche per il crimpaggio.

3. Manutenzione:

- Pulisci il Punta Seater dopo ogni utilizzo per rimuovere polvere e residui.
- Controlla regolarmente le teste seater per eventuali segni di usura e sostituiscile se necessario.

Istruzioni per il Recupero e Smaltimento

- Non gettare il prodotto nell'ambiente. Segui le normative locali per lo smaltimento dei prodotti.
- In caso di prodotto difettoso, contatta il rivenditore per informazioni sui resi e sui rimborsi.

Informazioni di Contatto per Ulteriori Supporto

Per qualsiasi domanda o preoccupazione riguardo alla sicurezza del prodotto, contatta il tuo rivenditore o il punto di contatto locale per la sicurezza nell'UE.

Seguendo queste istruzioni di sicurezza, potrai utilizzare il Punta Seater con Crimp in modo sicuro ed efficace.
Grazie per la tua attenzione e buon lavoro!

Brukerveiledning for Seater med Crimp 7/8

Seater med Crimp 6mm PPC

Introduksjon

Gratulerer med kjøpet av Seater med Crimp 7/8 Seater med Crimp 6mm PPC. Denne hylsesetteren er designet for å gi deg presisjon og effektivitet i ditt prosjektarbeid. Vennligst les denne veiledningen nøye for å sikre trygg bruk og vedlikehold av produktet.

Generelle sikkerhetsretningslinjer

- Sørg for at produktet brukes i henhold til produsentens instruksjoner.
- Hold produktet utilgjengelig for barn og sårbare grupper.
- Bruk alltid passende verneutstyr, som vernebriller og hansker, når du arbeider med hylsesetteren.
- Kontroller at arbeidsområdet er rent og ryddig for å unngå ulykker.
- Unngå å bruke produktet hvis det er skadet eller mangler deler.

Spesifikke sikkerhetstiltak for bruk

- Bruk kun hylser som er compatible med Seater med Crimp 7/8.
- Unngå å overbelaste hylsesetteren; følg anbefalte spesifikasjoner.
- Sørg for at setterhodet er korrekt montert før bruk.
- Ikke forsøk å demontere eller reparere produktet selv; kontakt en kvalifisert tekniker.
- Oppbevar produktet på et tørt sted for å forhindre rust og skade.

Instruksjoner for installasjon og bruk

1. Montering av setterhodet:

- Fjern det eksisterende setterhodet ved å skru det mot klokken.
- Velg ønsket setterhode og skru det på plass med klokken til det sitter sikkert.

2. Forberede hylsen:

- Plasser hylsen i guidebushing.
- Sørg for at hylsen er korrekt justert for nøyaktig crimping.

3. Bruke hylsesetteren:

- Hold hylsesetteren med begge hender for maksimal kontroll.
- Trykk ned på håndtaket for å crimp munnen av hylsen.
- Kontroller at crimpingen er jevn og uten feil.

4. Etter bruk:

- Rengjør hylsesetteren for å fjerne eventuelle rester.
- Oppbevar produktet på et sikkert sted.

Avfallsinstruksjoner

- Følg lokale retningslinjer for avfallshåndtering ved kassering av produktet.
- Unngå å kaste elektrisk avfall sammen med vanlig husholdningsavfall.
- Hvis produktet er defekt, vurder å returnere det til produsenten for gjenvinning.

Kontaktinformasjon for videre støtte

For spørsmål om sikkerhet eller bruk av Seater med Crimp 7/8 Seater med Crimp 6mm PPC, vennligst kontakt produsentens kundeservice.

Vi håper at du får mye glede av produktet og at denne veiledningen bidrar til en sikker og effektiv bruk.

Instrukcja Bezpieczeństwa Produktu: Seator z Crimpem 7/8

Wprowadzenie

Dziękujemy za zakup Seatora z Crimpem 7/8. Nasz produkt został zaprojektowany z myślą o bezpieczeństwie i wydajności. Prosimy o dokładne zapoznanie się z poniższymi instrukcjami, aby zapewnić bezpieczne i efektywne użytkowanie.

Ogólne Wytyczne Bezpieczeństwa

- Przed rozpoczęciem używania Seatora, upewnij się, że przeczytałeś wszystkie instrukcje.
- Zawsze używaj produktu zgodnie z jego przeznaczeniem.
- Zachowaj ostrożność przy pracy z narzędziami i materiałami.
- Przechowuj produkt w suchym miejscu, z dala od dzieci.
- Regularnie sprawdzaj produkt pod kątem uszkodzeń. Jeśli zauważysz jakiegokolwiek wady, nie używaj go.

Specyficzne Środki Ostrożności przy Użyciu

- Używaj Seatora tylko z odpowiednimi pociskami.
- Unikaj kontaktu z ostrymi krawędziami.
- Pracuj w dobrze oświetlonym miejscu.
- Zawsze nosić odpowiednie okulary ochronne podczas pracy.
- Nie próbuj modyfikować Seatora w żaden sposób.

Instrukcje Instalacji i Użytkowania

1. Instalacja Głowicy Seatera:

- Upewnij się, że masz odpowiednią głowicę seatera do używanego pocisku.
- Odkręć starą głowicę seatera, używając klucza.
- Zamontuj nową głowicę, upewniając się, że jest mocno dokręcona.

2. Użycie Seatora:

- Umieść łuskę w tulei prowadzącej.
- Ustaw odpowiednią wysokość seatora zgodnie z instrukcją.
- Powoli i ostrożnie wciśnij dźwignię, aby osadzić pocisk.
- Sprawdź, czy pocisk jest prawidłowo osadzony przed kontynuowaniem.

3. Crimpowanie:

- Aby użyć funkcji crimpowania, upewnij się, że ustawienia są odpowiednie dla wybranego pocisku.
- Wciśnij dźwignię, aby wykonać crimp, a następnie sprawdź, czy jest on prawidłowy.

Instrukcje Utylizacji

- Utylizuj produkt zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi odpadów.
- Nie wyrzucaj uszkodzonych lub nieużywanych części do zwykłego kosza na śmieci.
- Skontaktuj się z lokalnymi służbami ochrony środowiska w celu uzyskania informacji na temat odpowiedniej utylizacji.

Informacje Kontaktowe dla Dalszego Wsparcia

W przypadku pytań lub wątpliwości dotyczących bezpieczeństwa produktu, skontaktuj się z odpowiednim punktem kontaktowym w Twoim kraju, który zajmuje się kwestiami bezpieczeństwa produktów.

Podsumowanie

Stosując się do powyższych instrukcji, możesz cieszyć się bezpiecznym i efektywnym używaniem Seatora z Crimpem 7/8. Pamiętaj, że Twoje bezpieczeństwo jest najważniejsze. Regularnie sprawdzaj aktualizacje dotyczące bezpieczeństwa oraz przypomnienia o produktach na platformie Safety Gate.

Käyttöohjeet ja turvallisuusohjeet: Seater with Crimp 7/8

Johdanto

Tervetuloa Seater with Crimp 7/8 tuotteen käyttöohjeisiin. Tämä ohje sisältää tärkeitä turvallisuusohjeita ja käyttöohjeita, jotka auttavat sinua käyttämään tuotetta turvallisesti ja tehokkaasti. Lue ohjeet huolellisesti ennen tuotteen käyttöä ja säilytä tämä ohje tarvittaessa.

Yleiset turvallisuusohjeet

- Varmista, että tuote on tarkoitettu vain aikuisille käyttäjille. Älä anna lasten käyttää tuotetta ilman valvontaa.
- Tarkista tuote ennen käyttöä. Älä käytä, jos siinä on näkyviä vaurioita tai puutteita.
- Käytä tuotetta vain sille tarkoitetuilla tavoilla. Väärä käyttö voi aiheuttaa vaurioita tai loukkaantumisia.
- Pidä työskentelyalue siistinä ja hyvin valaistuna.
- Käytä aina henkilökohtaisia suojaimia, kuten suojalaseja ja käsineitä, tarvittaessa.
- Jos huomaat tuotteen olevan vaarallinen tai epäilyttävä, ilmoita siitä viranomaisille.

Erityiset turvallisuusohjeet käytössä

- Varmista, että kohdistin on kunnolla kiinnitetty ennen käyttöä.
- Älä yritä puristaa patruunan suuta ilman riittävää tietoa tai kokemusta.
- Vältä koskettamasta liikkuvia osia käytön aikana.
- Älä käytä tuotetta, jos se on vaurioitunut tai jos se ei toimi oikein.
- Jos vaihdat kohdistuspään, varmista, että se on yhteensopiva käytettävän kuulan kanssa.

Asennus ja käyttöohjeet

1. Asennus:

- Poista tuote pakkauksesta ja tarkista, että kaikki osat ovat mukana.
- Kiinnitä kohdistin tukevasti ohjausbushingiin.
- Varmista, että kaikki liitokset ovat tiukkoja ja turvallisia.

2. Käyttö:

- Aseta kuula ohjausbushingiin.
- Käynnistä puristusprosessi ja varmista, että kaikki on kunnossa ennen käyttöä.
- Seuraa tarkasti, että kohdistin ohjaa kuulan oikein.

Hävitysohjeet

- Tuote tulee hävittää paikallisten säädösten mukaisesti.
- Älä hävitä tuotetta tavallisten kotitalousjätteiden mukana.
- Ota yhteyttä paikallisiin viranomaisiin tai kierrätyskeskuksiin saadaksesi lisätietoja oikeasta hävittämisestä.

Lisätietoja ja tuki

Mikäli sinulla on kysymyksiä tai tarvitset lisätietoja tuotteesta, ota yhteyttä valmistajaan tai myyjään. He voivat tarjota tukea ja vastata kysymyksiisi.

Loppuajatukset

Seater with Crimp 7/8 tuote on suunniteltu tarjoamaan tarkkuutta ja luotettavuutta. Noudata yllä olevia ohjeita ja turvallisuusohjeita varmistaaksesi, että käytät tuotetta turvallisesti ja tehokkaasti. Kiitos, että valitsit meidän tuotteemme!

Säkerhetsinstruktioner för Seater med Crimp 7/8 och 6mm PPC

Introduktion

Tack för att du har valt Seater med Crimp 7/8 och 6mm PPC. Denna produkt är utformad för att säkerställa hög noggrannhet och effektivitet i ditt arbete med kulor. För att säkerställa säker användning och långvarig funktion, vänligen läs och följ dessa säkerhetsinstruktioner noggrant.

Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Använd alltid produkten enligt anvisningarna för att minimera risker.
- Kontrollera produkten före användning för att identifiera eventuella skador eller defekter.
- Håll produkten utom räckhåll för barn och sårbara grupper.
- Rapportera eventuella osäkra produkter eller olyckor till myndigheterna.
- Håll dig informerad om eventuella återkallelser via EU:s Safety Gateplattform.

Specifika säkerhetsåtgärder för användning

- Använd alltid skyddsglasögon och handskar när du arbetar med Seater.
- Se till att arbetsområdet är rent och fritt från skräp som kan orsaka olyckor.
- Kontrollera att kulsetaren är korrekt monterad innan användning.
- Använd inte produkten om den är skadad eller defekt.
- Följ alltid tillverkarens anvisningar för crimpning av kulan.

Instruktioner för installation och användning

1. Installation av sätehuvud:

- Välj det sätehuvud som passar din kula.
- Ta bort det befintliga sätehuvudet genom att vrida det moturs.
- Sätt in det nya sätehuvudet och vrid medurs för att fästa det.

2. Användning av kulsetaren:

- Placera kulan i munnen av hylsan.
- Justera inställningen för att säkerställa korrekt crimpning.
- Använd produkten för att snabbt sätta kulan.
- Kontrollera att kulan är korrekt placerad innan du utför crimpning.

3. Underhåll:

- Rengör produkten efter varje användning för att förhindra uppbyggnad av skräp.
- Inspektera produkten regelbundet för slitage och skador.
- Förvara produkten på en torr och säker plats när den inte används.

Avfallshantering

- Avfallshantering av produkten ska ske i enlighet med lokala föreskrifter.
- Kasta inte produkten i hushållsavfall. Kontakta lokala myndigheter för korrekt avfallshantering.

Kontaktinformation för ytterligare support

För frågor om säkerhet eller support, vänligen kontakta din lokala återförsäljare eller tillverkare.

Genom att följa dessa säkerhetsinstruktioner kan du säkerställa en säker och effektiv användning av Seater med Crimp 7/8 och 6mm PPC. Tack för att du bidrar till en säker användning av våra produkter!

Bezpečnostní pokyny pro Seater s Crimp 7/8 a Crimp 6mm PPC

Úvod

Děkujeme, že jste si zakoupili Seater s Crimp 7/8 a Crimp 6mm PPC. Tento produkt je navržen tak, aby poskytoval bezpečné a efektivní usazení náboje. Před použitím si prosím pečlivě přečtěte následující bezpečnostní pokyny, abyste zajistili jeho správné a bezpečné používání.

Obecné bezpečnostní pokyny

- Tento produkt je určen pouze pro použití v souladu s pokyny výrobce.
- Udržujte produkt mimo dosah dětí a zranitelných osob.
- Před použitím se ujistěte, že je produkt v dobrém stavu a nepoškozený.
- Vyvarujte se používání produktu v případě, že jste pod vlivem alkoholu nebo drog.
- Při práci s náboji používejte ochranné brýle a další vhodné ochranné pomůcky.
- V případě jakýchkoli nehod nebo poškození produktu okamžitě kontaktujte příslušné úřady.

Specifické bezpečnostní opatření pro použití

- Před každým použitím zkontrolujte, zda je Seater správně nastaven a zda je hlava seateru správného typu pro váš náboj.
- Nepoužívejte Seater s Crimp, pokud je poškozený nebo pokud se zdá, že nefunguje správně.
- Při crimpování ústí nábojnice dbejte na to, aby nedošlo k poškození náboje.
- Nikdy se nedotýkejte spouště nebo jiných bezpečnostních mechanismů, dokud nejste připraveni k použití.
- Ujistěte se, že je pracovní prostor dobře osvětlený a uklizený, aby se minimalizovalo riziko úrazu.

Pokyny pro instalaci a používání

- Seater nainstalujte podle následujících kroků:
 1. Ujistěte se, že je Seater vypnutý a odpojený od elektrické sítě (pokud je elektrický).
 2. Vyberte správnou hlavu seateru podle typu náboje, který budete používat.
 3. Připojte hlavu seateru k tělu produktu podle pokynů výrobce.
 4. Zkontrolujte, zda je všechno správně upevněno a zajištěno.
- Použití:
 1. Umístěte náboj do pouzdra a ujistěte se, že je správně usazen.
 2. Pomalu a opatrně stlačte spoušť nebo ovládací prvek, abyste usadili náboj.
 3. Pokud používáte crimp, ujistěte se, že je nastaven na správnou úroveň.
 4. Po dokončení použití produkt důkladně vyčistěte a uložte na bezpečné místo.

Pokyny pro likvidaci

- Při likvidaci produktu dodržujte místní předpisy o odpadech a ekologické normy.
- Pokud je produkt poškozený nebo nefunkční, zlikvidujte ho způsobem, který minimalizuje riziko pro životní prostředí.
- Nepokládejte produkt do běžného odpadu, pokud obsahuje nebezpečné materiály.

Kontakt pro další podporu

Pro další informace a podporu v oblasti bezpečnosti produktu se obraťte na svého prodejce nebo výrobce. Je důležité mít k dispozici kontaktní údaje pro případ, že byste potřebovali pomoc nebo měli dotazy ohledně bezpečnosti produktu.

V případě, že máte informace o nebezpečném produktu, neváhejte a obraťte se na příslušné úřady nebo navštivte platformu EU Safety Gate, kde najdete aktuální informace o stažení produktů a bezpečnostních upozorněních.